

غروب اطلاعاتی برای والدین دانش آموزان مهاجر و دانش آموزان

دوسلدورف، 17 فوریه 2023

برگزاری توسط کنفرانس منطقه‌ای مرکز ایالت دوسلدورف

محتوا

- وظایف مدرسه
- آموزش اجباری در NRW
- بودجه زبانی ابتدایی: فرم‌های هدف و سازمانی (همبستگی انفرادی، کلاس خوشامدگویی)
- اطلاعات و راهنمایی‌هایی درباره زندگی روزمره مدرسه تا همکاری بین مدرسه و خانه والدین
- نظر درباره عملکرد: گزارش‌های رشد، توصیه‌های آموزشی، مجوزها، گواهی‌ها
- وظایف معلمان
- وظایف دانش‌آموزان
- وظایف والدین یا سرپرستان قانونی

وظایف مدرسه – آموزش و پرورش (SchulIG NRW)

- آموزش و پرورش وظایف مدرسه هستند
 - میانجی‌گری
 - دانش؛
 - مهارت‌ها و
 - حفظ ارزش‌ها
- برای اجرای دستورهای آموزشی و پرورشی

وظایف مدرسه – آموزش

اهداف آموزشی شامل:

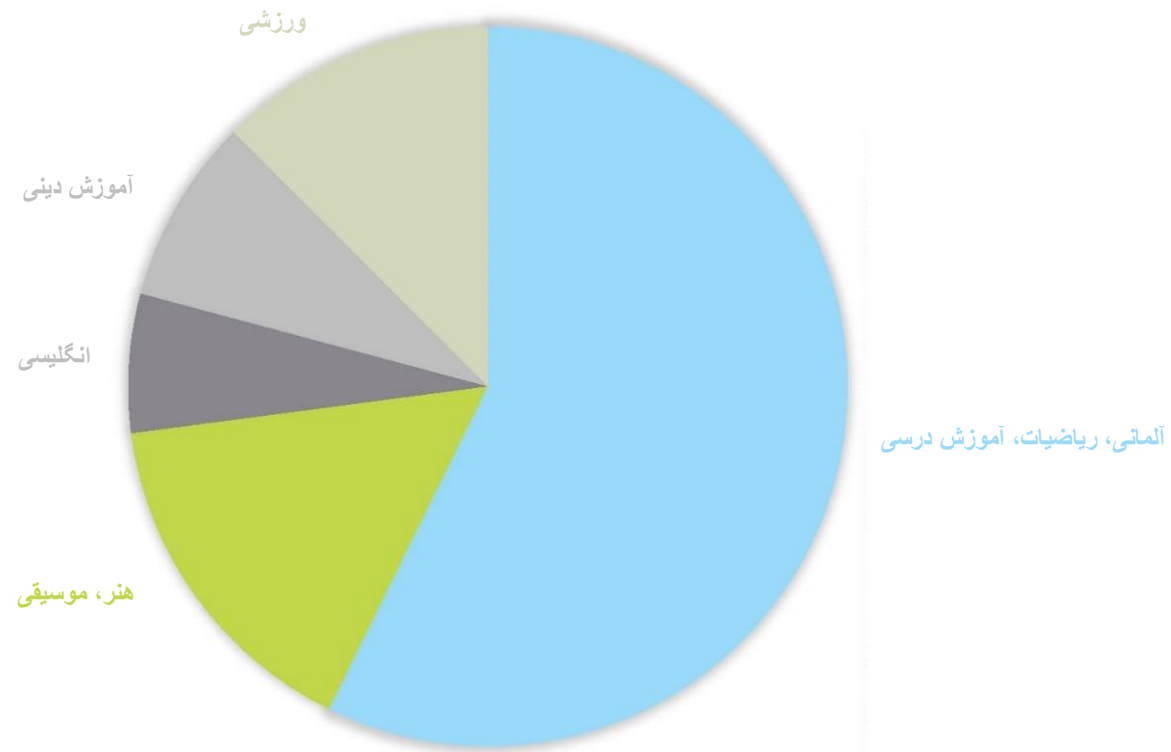
- احترام به خدا
- احترام به شأن انسانی
- آمادگی برای دادوستد اجتماعی
- تحمل و استقامت
- احترام به اعتقادات دیگران
- آموزش، از جمله، باید سازگار با
- انسانیت
- دموکراسی
- آزادی

انجام شود، تا شخص استقلال و مسئولیت پذیری را یاد بگیرد.

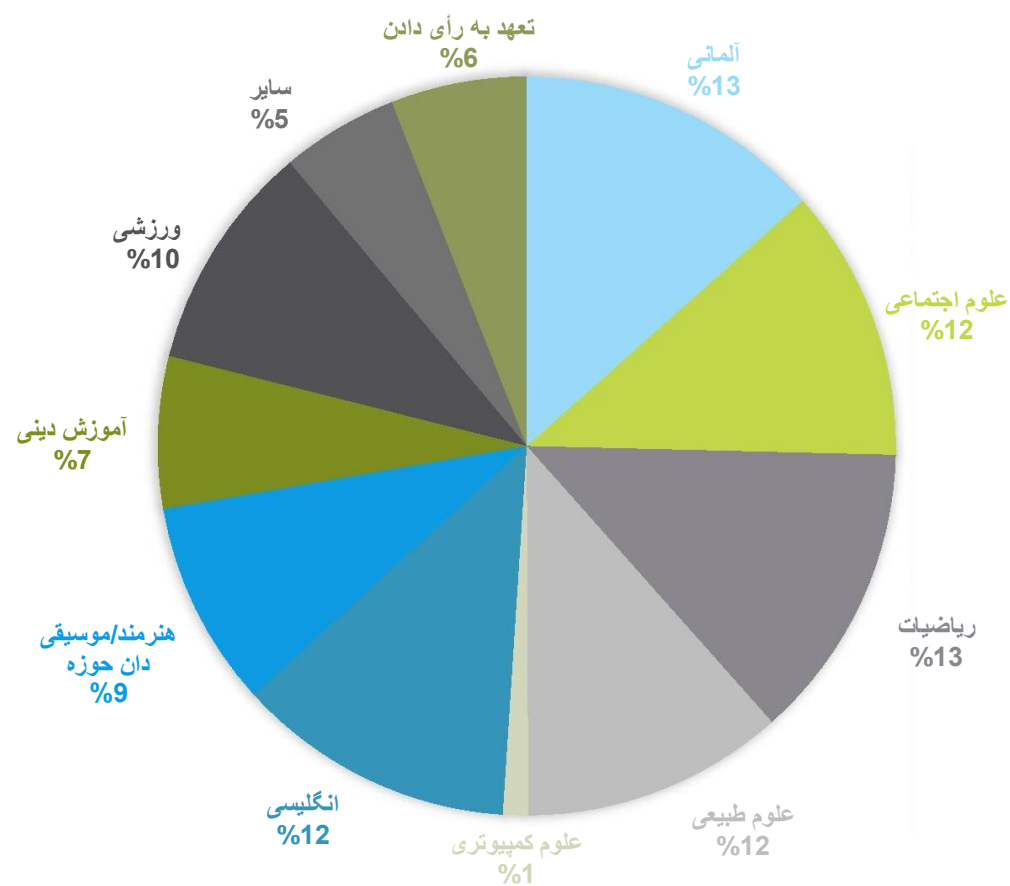
وظایف مدرسه – آموزش

- مدرسه باید هر گونه اطلاعات را ضروری اطلاعات برای اجرای دستورهای آموزشی ارائه دهد
 - دانش (محتوای فنی)
 - توانمندی ها
 - مهارت ها
 - ارزش ها
- توجه به نیازهای فردی دانش آموزان

وظایف مدرسه – موضوعات درسی مدرسه ابتدایی (صنوف 1-4)



وظایف مدرسه – موضوعات درسی در بخش 1 (صنوف 5-10)



وظایف مدرسه – حفظ ارزش‌ها

برای وقوع دموکراسی

عقیده خود و مخالفت
با سائر افراد

استقلال و مسئولانه اقدام

ارزشهای مختلف شناختن
فرهنگ‌ها

برای زندگی صلح آمیز و بدون
تبعیض با هم زندگی کردن
ایستادگی

مردم مختلف ملیت بدون
تعصب تلاش

درک و تحمل موارد تصمیمات
دیگران توسعه

برای خودمان و یکدیگر
یادگیری همراه با سائر افراد

اصولی استانداردهای قانون پایه
و قانون اساسی منطقه ای درک

برای ارائه پشتیبانی

آموزش اجباری - مدت

- تا سن 18 سالگی (سال تحصیلی باید تکمیل شود)
- آموزش ابتدایی و متوسطه 1: بصورت ترکیبی 10 سال به مدرسه می‌روند
 - پس از آن: فنی و حرفه ای، کاری/شغلی یا دبیرستان
- استثناء: افرادی که هنوز 18 ساله نشده اند، اما آموزش کلاس 11ام را در اوکراین تکمیل کرده اند، دیگر مجبور نیستند در آموزش اجباری شرکت کنند

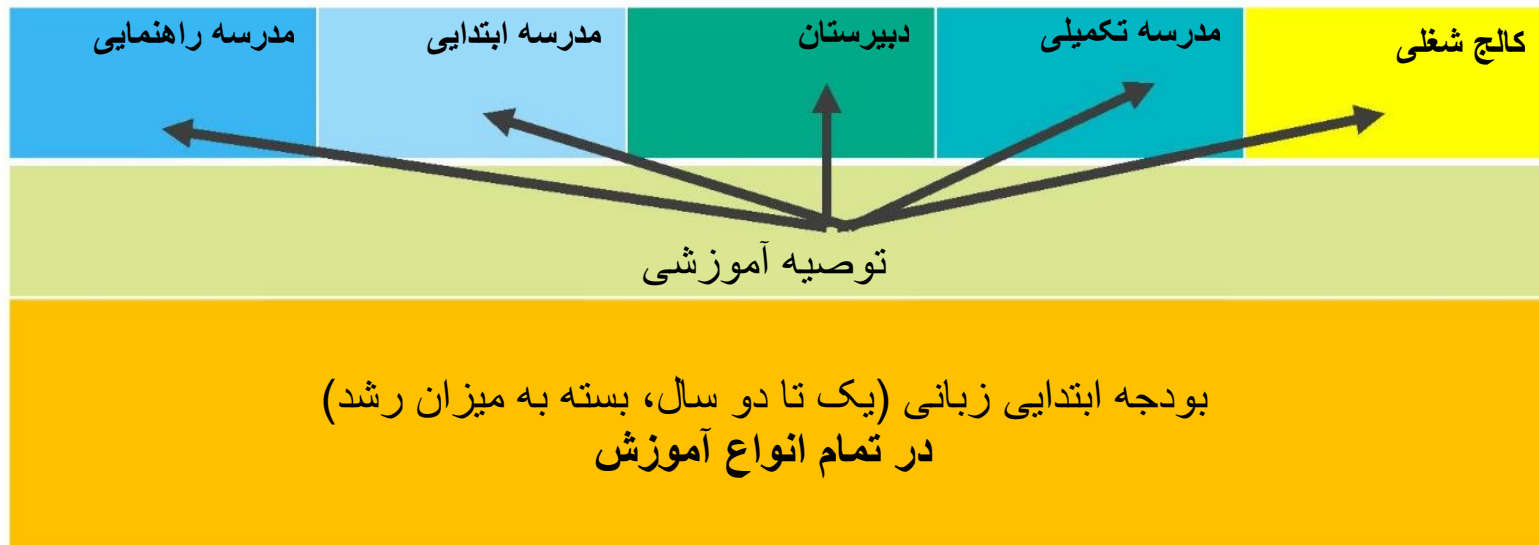
بودجه ابتدایی زبانی برای افراد 6 تا 15 ساله

دانش آموزان تازه مهاجرت کرده تا دو سال آموزش خواهند دید یک کمک هزینه ابتدایی برای زبان آلمانی (تمدید برای سال سوم در صورت درخواست).

آنها در این مدت مجوزهای ضروری را دریافت نمی‌کنند، اما آموزش می‌بینند.

تنها با پایان بودجه ابتدایی برنامه آموزشی تعیین می‌شود (دبیرستان، مدرسه راهنمایی ثانویه، راهنمایی ابتدایی) و یک کلاس/سطح.

بودجه ابتدایی زبانی - نمودار



بودجه ابتدایی زبانی برای افراد 16 تا 18 ساله

افراد 6 تا 18 ساله باید آموزش شغلی اجباری را بگذرانند.

آنها در ابتدا شرایط قانونی شغلی برای ورود به مدرسه راهنمایی ثانویه یا دبیرستان را ندارند.

ناظر/بازرس مدرسه راهنمایی ثانویه درباره استثنائات تصمیم گیری خواهد کرد.

درس‌های کالج شغلی: کلاس بین المللی جبرانی (IFK) اگر در طول سال ثبت‌نام کرده باشید، آماده شدن برای کلاس بیشتر (FFM).

در کالج شغلی، تمام مدارک تحصیلی مدرسه شامل مجوز ورود به دبیرستان یا کالج عمومی (Abitur) را می‌توان دریافت کرد.

شما با دیپلم دبیرستان (Abitur) می‌توانید در دانشگاه تحصیل کنید.

زندگی روزمره مدرسه

وظایف دانش آموزان چیست؟

دانش آموزان

- منابع مدرسه‌ای خودشان را همراه خودشان داشته باشند (کتابچه ها، قلم ها، خودکارها، کتاب‌ها، لباس ورزشی، ...)
- به موقع به مدرسه بیایند
- در درس‌ها شرکت فعالانه داشته باشند
- مؤدبانه و بدون خشونت و بدون تبعیض رفتار کنند
- تکالیف خانگی شان را انجام دهند، لغات را یاد بگیرند
- ...



زندگی روزمره مدرسه

والدین باید چه زمانی در مدرسه ثبت نام کنند؟

والدین باید:

- هر گونه مورد بیماری یا مریضی طفل خود را به مکتب گزارش کنند
- درخواست کردن مرخصی (برای مثال برای رفتن نزد داکتر، مسافرت به کشور مادری)
- رعایت کردن تاریخ های توافق شده با مدرسه
- ...

زندگی روزمره مدرسه

کجا گزارش بدهم؟

در بسیاری موارد، دفتر/منشی مدرسه اولین فرد برای برقراری تماس است.

برای مثال، برای گزارش بیماری/مریضی:

اگر فرزند شما مریض است، لطفاً قبل از شروع کلاس اول تماس بگیرید، و به دفتر/منشی گزارش دهید که فرزند شما بیمار است. برای انجام این کار، لطفاً اطلاعات زیر را به دفتر/منشی مدرسه ارائه دهید:

- نام کامل فرزند خود (نام و نام خانوادگی)
- کلاسی که فرزند شما در آن حضور دارد (برای مثل C 7)
- ماهیت بیماری (برای مثال، سرفه، سرماخوردگی، تب، سرخجه) و
- مدت مورد انتظار بیماری

زندگی روزمره مدرسه

اطلاعات بیماری

علاوه بر گزارش بیماری فرزند خودم به دفتر/منشی، باید به موارد دیگری هم توجه کنم؟

مهم!

- نیازی نیست بخاطر بیماری فرزند خودتان در دفتر دفتر/منشی دلیل ارائه کنید!
- اولین روزی که فرزند شما به مدرسه برمی‌گردد، دلیل و عذر کتبی را به او بدهید. فرزند شما این برگه را به معلم کلاس ارائه می‌دهد.

زندگی روزمره مدرسه

مجوز مدرسه

از کجا دریافت کنم؟

- فرزند شما به **دفتر/منشی** گزارش و یک **مجوز مدرسه** را درخواست خواهد کرد.
- دفتر/منشی این پروسه را ثبت خواهد کرد و به فرزند شما اطلاع خواهد داد چه زمانی می‌تواند مجوز مدرسه را دریافت کند؛ که بصورت کلی روز تحصیلی بعدی خواهد بود!

Schokoticket

آیا فرزند من مستحق دریافت بازپرداخت هزینه‌های رفت و آمد به مدرسه می‌باشد (Schokoticket)؟

- دفتر/منشی مدرسه فرم‌های ضروری را دارد.
- فرزند شما به دفتر/منشی گزارش می‌دهد و نسبت به دریافت فرم درخواست مربوطه تقاضا می‌دهد.
- اگر در پر کردن این درخواست به کمک نیاز دارید، لطفاً از منشی مدرسه کمک بگیرید.
- دفتر/منشی به عنوان یک قانون کلی، ارسال درخواست را، در صورت ضرورت، به اداره مکاتب و آموزش شهری برای مرور و تأیید پیشنهاد می‌دهد!

زندگی روزمره مدرسه

مرخصی

اگر به دلایل زیر فرزندم نتواند در مدرسه حضور پیدا کند، چه کار باید بکنم؟

- باید برای معاینه نزد متخصص پزشکی بروم.
- خودم مجبور هستم مسافرت بروم و فرزندم را همراه خودم ببرم.
- برای این منظور، به موقع با معلم کلاس (حداقل چند روز زودتر) صحبت کنید و درباره مقررات و هماهنگی‌های مرخصی مدرسه سؤال کنید.

زندگی روزمره مدرسه

مرخصی

اگر به دلایل زیر فرزندم نتواند در مدرسه حضور پیدا کند، چه کار باید بکنم؟

نکته مهم:

- مرخصی برای مسافرت فوری قبل و بعد از تعطیلات را تنها مدیر مدرسه "و بخاطر دلایل خاص" می‌تواند تأیید کند.
- اگر فرزند شما بدون مجوز مرخصی در کلاس حضور پیدا نکند ممکن است پرونده‌های جرمه علیه شما به عنوان ولی در مدرسه آغاز شود.

زندگی روزمره مدرسه

جلسه در مدرسه

اگر سؤال داشته باشم چه کار کنم؟ برای مثال:

- برای ورزش/تربیت بدنی (مثلاً لباس)
- درباره سفرهای کلاسی (مثل اشتراک اجباری، پرداخت وجه)؛ یا
- ارزیابی عملکرد فرزندم؟
- **اولین نکته مهم در اینجا مدیریت کلاس است!**
نظم و ترتیب گفتگوها ممکن است از مدرسه به مدرسه تفاوت داشته باشد.
لطفاً در زمان ثبت نام فرزند خود در مدرسه، این مسئله را سؤال کنید!
- لطفاً برای انجام این کار، با دفتر مدرسه تماس بگیرید.
- لطفاً برای گرفتن وقت ملاقات در طول ساعات اداری درخواست بدهید.
- تاریخ توافق شده نهایی و اجباری است و باید در آن زمان حضور داشته باشید.

زندگی روزمره مدرسه

جلسه در مدرسه

در چه مواقع و مناسبت هایی می‌توانند از من بخواهند به مدرسه بروم؟

یکی از معلمان می‌خواهد با شما صحبت کند مثلاً به دلیل اینکه

- مشاوره مشترک درباره آموزش های آینده مهم است
- رفتار یادگیری فرزند شما ناهنجاری هایی را نشان می‌دهد
- فرزند شما بصورت مرتب در کلاس‌ها حضور پیدا نمی‌کند
- دعوایی در کلاس رخ داده
- ...

در این صورت، معمولاً معلم با شما تماس خواهد گرفت.

لطفاً به مدرسه اطلاع دهید در هر زمانی - در مواقع ضروری - چطور می‌توانیم با شما تماس بگیریم (شماره تلفن و ایمیل).

زندگی روزمره مدرسه

جلسه در مدرسه

اگر مشکل زبانی دارید، هم شما و هم معلمان مکتب می‌توانید از کمک یک مترجم شفاهی استفاده کنید.

در صورت نیاز، برای هماهنگی و استخدام مترجم شفاهی، با معلم کلاس صحبت کنید

وظایف معلمان

- حکم آموزشی و پرورشی مدرسه (BASS 0-2 و SchulIG NRW)
- نتایج مقررات خدمات عمومی برای معلمان (ADO)
 - تربیت
 - آموزش
 - مشاوره
 - قضاوت
 - نظارت
 - مراقبت
- اشخاص رابط در مدرسه: معلم کلاس / مدیریت مدرسه

حقوق و تعهدات دانش آموزان

- شرکت در فعالیت‌های آموزشی و تربیتی مدرسه (§42.2 SchulG NRW)
- پشتیبانی از مدرسه در انجام مأموریتش و تکمیل هدف آموزشی‌ش (§42.3 SchulG NRW)
- آمادگی برای کلاس و شرکت فعالانه
- حضور منظم و مرتب در کلاس‌ها
- انجام تکالیف خانگی
- رعایت مقررات مدرسه
- رعایت مقررات معلمان و تمامی افراد مجاز

وظایف والدین

- ثبت‌نام کودکان در مدرسه؛ و
- مسئولیت‌پذیری برای رعایت مقررات آموزش اجباری (§41.1 SchulG NRW)
 - در کلاس
 - در دیگر رویدادهای مدرسه
- همکاری با مدرسه
 - شرکت در فعالیت‌های آموزشی و تربیتی (§42.4 62.1§ و SchulG NRW)